

ATANDO CABOS



Ayer, el Deportivo cumplió dos objetivos importantes: inaugurar, en la confrontación con el River Ebro, el Campo Municipal «San Miguel», en Rincón de Soto, y movilizar al banquillo, con incrustaciones del equipo titular y del Logroñés Promesas. El resultado no pasará a la historia porque era lo de menos. En la presidencia estuvo José Antonio Eloia, ex delegado nacional de Deportes, y todas las primeras autoridades de la provincia.

La instalación es estupenda. Vaya nuestra felicitación más sincera a Rincón de Soto. Hay que predicar con el ejemplo. He aquí el más elocuente.

(Foto HERCE)
(Información en pág. 14)

LOS CUATRO CANDIDATOS A CORTES, PROCLAMADOS



Desde hoy los cuatro candidatos a procuradores en Cortes por representación familiar tienen vía libre para su campaña electoral. La Junta Provincial del Censo, reunida ayer en el Palacio de Justicia, dio el visto bueno a las cuatro documentaciones. Por tanto, los candidatos son Bonet Hernández, De Lapuerta —estos dos van a la reelección—, Coello Cuadrado y De Miguel Hernández.

(Foto HERCE)
(Información en págs. 11 y 13)

Director: JOSE MARIA LOPE TOLEDO

Edita NUEVA RIOJA, S. A. Apdo 28 Dpto. Legal: LO-2 Redacción, Administración y Talleres Vaya de Rey 66 Teléfono 21-31-00
Número 10.199. Año XXXII. Miércoles, 15 de septiembre de 1971. 20 páginas. 5 pesetas.

Diez guardias asesinados y treinta rehenes ejecutados

MASSACRE

EN EL PRESIDIO DE ATTICA



NUEVA YORK, 14. (Del corresponsal de "Pyresa", Guy Bueno).

haberse ganado unas horas más, o tal vez unos días, se hubiese podido evitar la tragedia.

UNA VERSION SENSACIONAL

Poco a poco se está disipando la espesa nube de gases lacrimógenos, nauseabundos, lanzados ayer con tanta abundancia sobre la cárcel de Attica, donde la atmósfera en los alrededores del presidio se convirtió e irrespirable. Pero la negra sombra proyectada por la tragedia de Attica sobre el pueblo americano parece ser más duradera.

«Las muertes de estas personas a navajazos o tiros refleja una barbarie totalmente incompatible con una sociedad civilizada», dice hoy el «New York Times» en un editorial en el que se emplea la palabra «massacre» para titularlo y en el que no duda en hablar de «salvajes represalias» por parte de la Policía, aun cuando comprende que fueron sin duda provocadas por el espectáculo de horror que las fuerzas descubrieron al penetrar en el recinto.

El balance provisional —pues son muchos los heridos graves— es: diez guardias asesinados, 30 presidiarios ejecutados. Si hoy se habla de «ejecución» en este contexto es porque en el millar de hombres, entre policías y guardias estatales, que dieron asalto al presidio, no figura no ya un solo muerto, sino tan siquiera un solo herido. Este hecho demostraría en opinión de la mayoría de los observadores que no hubo realmente una lucha en el interior de la cárcel, que los disparos procedieron todos ellos de un solo bando.

El presidente Nixon expresó al concluir la tragedia su aprobación al gobernador Rockefeller por las drásticas medidas tomadas. La opinión pública, en cambio, parece reprochar al gobernador tanto el haberse negado a negociar con los hombres en rehenes los detenidos habían depositado su confianza y de los que 17 pasaron la noche en el presidio (entre ellos personalidades políticas y abogados), como el no haber querido prorrogar el tiempo dedicado a las negociaciones. Amplia es la impresión, en efecto, de que, de

Por otra parte, la agencia de Prensa «AP» informa que los nueve rehenes hallados muertos en el presidio de Attica no fueron degollados a navajazos —como indicó la primera versión oficial—, sino que resultaron víctimas de disparos. La «AP» matiza esta dramática, inesperada información, señalando que aún se espera la confirmación de tan increíble noticia.

Increíble, en efecto, porque, según parece, no se encontraron armas de fuego en la cárcel y porque ningún testigo observó a los amotinados armados con pistolas o fusiles.

La noticia es tanto más grave cuanto que ya se reprocha en muchos ambientes implícitamente al gobernador Rockefeller la muerte de los rehenes aventurándose que, sin el asalto al presidio, los amotinados no hubieran ejecutado a sus prisioneros. Las autoridades refutan estas acusaciones, alegando que algunos de los rehenes fueron matados antes de que se diera la orden del asalto. No convencerá del todo ni a todos, sin embargo, estos argumentos, que carecen de confirmación fidedigna, puesto que también se arguye que los amotinados no tenían interés alguno en ejecutar «prematadamente» a los rehenes, ya que su propia vida dependía de la de ellos.

La noticia, que parece indicar que los rehenes cayeron víctimas de los disparos hechos por las fuerzas que dieron el asalto al presidio, podría transformarse —de ser confirmada— en una auténtica bomba, cuya explosión podría tener incalculables consecuencias. Según la «AP», la información ahora facilitada se basaría en los resultados de la autopsia efectuada a los cadáveres de los rehenes.

CON RESERVAS DE ALEMANIA

ACUERDO (entre los «Seis»)

BRUSELAS, 14. (Del corresponsal de "Pyresa", Ignacio María Sanuy).

Las reacciones después del Consejo de Ministros de Finanzas de la CEE revelan la satisfacción mitigada de quienes, sin ponerse de acuerdo anteriormente, quieren salir del paso ante la situación planteada a nivel mundial. Los «Seis» han temido y siguen temiendo una recesión mundial que puede producirse por una vuelta brusca al equilibrio de la balanza de pagos de los Estados Unidos. El propósito americano de llegar a este equilibrio ha provocado en este caso una reacción europea, pero se hace preciso matizar. Los silencios del ministro Schiller, su empeño en modificar los textos de un acuerdo a la hora de declarar propósitos sobre la función del dólar, son extremadamente significativos. Las relaciones «privilegiadas de Alemania y las opciones de su moneda no permiten al ministro alemán la alegría de sumarse sin más a la actitud general.

Los «Seis» han comprobado la «viabilidad precaria» de su comportamiento monetario interno, pero han querido ponerse de acuer-

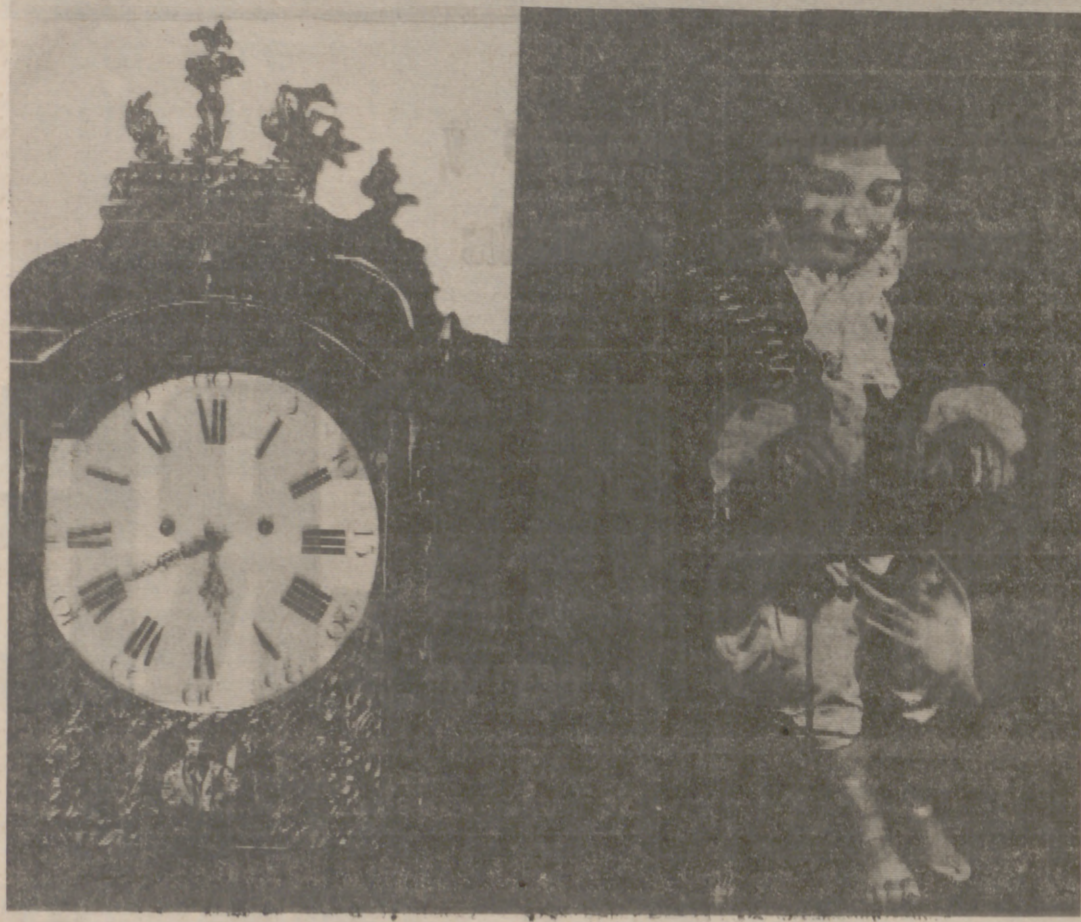
do en cuanto a una posición común frente a los otros países, incluido Estados Unidos.

Los alemanes se encuentran entre la espada y la pared: Por un lado, la solidaridad europea; por otra parte, las cargas políticas que tienen con Estados Unidos, cargas que comprenden su propia defensa.

El acuerdo de ayer es vago e insuficiente. Sólo se ha querido evitar la repetición de lo que pasó en la reunión del 19 de agosto. Y esto se ha evitado, pero los temas fundamentales siguen sin resolverse.

Nadie se hace ilusiones sobre la posibilidad de que Estados Unidos cambien de actitud. El dólar, por el momento, y con todas sus deficiencias, sigue siendo la superestructura del sistema monetario internacional. A largo plazo, la intención de poner en su sitio al oro y los derechos especiales de giro, podrá ser viable. Habrá que esperar y habrá que renunciar a una guerra comercial: hay que pactar. La posición aparentemente exigente de los «Seis» puede ser el prólogo a un compromiso.

250 ANIVERSARIO DE UN FAMOSO RELOJERO



«El escribano», uno de los más graciosos autómatas construidos por Pierre Jaquet-Droz en el siglo XVIII, y «El músico», reloj de estilo Luis XVI, con muñeca automática y música.

En el siglo XVIII, Suiza ha conseguido colocarse ya a la cabeza de una industria que desde hace siglos, goza de fama brillante en toda Europa.

El nombre de Pierre Jaquet-Droz (1721-1790) será un nuevo capítulo en esa historia relojera que, durante muchos años no tuvo rivales en el mundo entero.

rante su vida, relojes de todos los estilos, piezas que hoy ocupan palacios y museos y que siguen siendo reclamadas por coleccionistas de todas las latitudes.

Ahora, en estos días, Suiza ha querido ofrecer homenaje al célebre relojero con la celebración de su 250 aniversario.

EN BUSCA DE LA MEDIDA DEL TIEMPO

El afán del hombre por medir el tiempo es tan viejo como la misma humanidad. La historia del reloj se remonta a muchos años antes de nuestra era.

Platón, cuatrocientos años antes de nuestra era, construye la más antigua clepsidra o reloj de arena y Arquimedes de Siracusa, ciento y pico años después, es autor de una esfera en movimiento con ruedas dentadas.

ción de medir el tiempo (relojes neumáticos).

Hacia mediados del siglo décimo, en plena Edad Media, un monje conocido con el nombre de Gerberto (que años más tarde ascendería a la silla pontificia con el nombre de Silvestre II), inventa el reloj de ruedas, con su célebre pieza de Magdeburgo, origen de toda la técnica relojera actual.

LA INDUSTRIA SUIZA DEL RELOJ

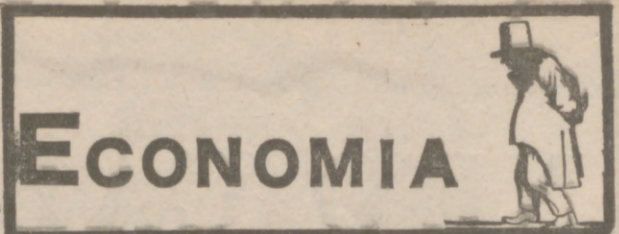
Suiza ha sido, sin duda, el país que primero saltó a la palestra en este arte relojero de manos de un tal Gustin, que llegaba a Ginebra a finales del siglo dieciséis desde Borgoña.

Peró los conocimientos mecánicos y los perfeccionamientos técnicos siguieron aplicándose a toda clase de relojes, desde los de torre a los de salón, que consiguieron convertirse con frecuencia en auténticas joyas, no sólo por su perfección sino por su intrínseco valor al merecer decoraciones de cuidados esmaltes, y de piedras y metales preciosos.

En el siglo XVIII, alcanzó auge y demanda una nueva clase de reloj, los relojes con movimiento, figuras de una amplia movilidad que crearon un extraño mundo de carísimos jugetes animados reclamados por coleccionistas y decoradores de todas las latitudes.

El siglo XIX devolvió a esta industria el gusto por lo sencillo y simplemente práctico, y estos muñecos pasaron a convertirse en piezas de museos.

(Pyresa) G. P.



Tendencia vendedora

MADRID, 14. (Pyresa).— Se ha iniciado la semana con una sesión de tendencia vendedora con la casi totalidad de los corros cotizando a la baja, siendo tan sólo Bancos, siderometalúrgicas y comunicaciones los que han logrado mantener un nivel entonado.

Tanto Bancos como siderometalúrgicas tienen mayoría de alzas, si bien el sector bancario ha mostrado mayor firmeza, destacando las alzas de Bilbao, Central, Exterior, Fomento, López Quesada y Rural. Y los retrocesos de Urquijo, 3, y Vizcaya, 2.

Ha comenzado la ampliación de Popular, que se inicia con la acción a 760, anterior 648, y con el derecho a 450 pesetas, teórico 465. Teniendo en cuenta el cupón, la acción recupera 2 enteros.

Al cierre continuaba el predominio del papel en la mayoría. Por corros, en el bancario se registran las alzas de Valencia, 10; Mercantil, 6; Hispano, 3; Banesto, Ibérico, Popular y Santander, 2, y Bankunión, 1. Las repeticiones de Bilbao, Central, Exterior, Fomento, López Quesada y Rural. Y los retrocesos de Urquijo, 3, y Vizcaya, 2.

dominio del papel en la mayoría. Por corros, en el bancario se registran las alzas de Valencia, 10; Mercantil, 6; Hispano, 3; Banesto, Ibérico, Popular y Santander, 2, y Bankunión, 1. Las repeticiones de Bilbao, Central, Exterior, Fomento, López Quesada y Rural. Y los retrocesos de Urquijo, 3, y Vizcaya, 2.

En el sector eléctrico ganan medio punto Cataluña y Reunidas; repiten Fecosas pequeñas, Fenosa y Cantábrico, y retroceden Vieogo, 3; Fecosas grandes, 2; Unión Eléctrica, 1,50; Hidrola, 1,25, e Iberduero y Sevillana, 1.

En minerías, repiten Falguera y deja 2 Ponferrada, mientras en monopolios pierde 8 Tabacalera y 3,50 Campsa.

En construcción e inmobiliarias, junto al avance de Urbis, 3, y la repetición de Alba, se dan los retrocesos de Encinar, 4; Portland y Metropolitana, 2; Dragados y Vallehermoso, 1, e Hidrocivil, 0,50.

En químicas gana 1 entero Energías; repiten Cros, Explosivos y Petroliber, y deja 1 punto Petróleos y 0,50 Hidro Nitro. Unquinesa queda a 210 en posición papel.

En siderometalúrgicas los avances son para Finanzauto, 5; Hornos y Finanzauto y Servicios, 1, y Material, 0,50, y las repeticiones para Santa Ana y los retrocesos para Fasa, 3; Santa Bárbara, 1, y Auxiliara, 0,75.

En el resto de los valores tratados se da el alza de Telefónica, 1, y los retrocesos de Fenix, 4; Marconi, 2; Sniace, 1,50, y Galerías, 1.

LA BOLSA, AYER

Table with columns for MADRID, VARIOS, BARCELONA, and BILBAO, listing various stock and bond prices.

ANUNCIOS FINANCIEROS

Trujal Cooperativa Ntra. Sra. de la Esperanza Convocatoria de Junta general extraordinaria

Se convoca a todos los socios de esta Cooperativa a la Junta general extraordinaria que se celebrará mañana, jueves, día 16, a las 11,30 horas en segunda convocatoria, en la Sala de la planta primera de la Delegación Provincial de Sindicatos, para tratar del siguiente orden del día:

Banco Mercantil e Industrial

El Consejo de Administración convoca Junta general extraordinaria de accionistas para el día 26 de septiembre actual, a las trece horas, en el salón de actos del Instituto Nacional de Previsión, Alfonso XI núm. 1, en Madrid, para someter a examen y aprobación de la Asamblea los siguientes asuntos:

SEAT 600-D AZUL LO - 12.115 DESAPARECIDO Ruego informen su paradero al Teléfono 21-42-84 Logroño

ANUNCIOS OFICIALES

Ayuntamiento de la Villa de Ezcaray

SUBASTA DE PUESTOS DE GAZA DE PALOMA

El próximo día 20 del actual mes de septiembre, y comentando a las 11 horas de su mañana, tendrá lugar en este Ayuntamiento la subasta de TREINTA y SIETE puestos para caza de palomas de paso, en diversos lotes, según condiciones, tasaciones y demás datos que aparecen publicados en el B. O. de la Provincia de Logroño, número 100, de fecha 31 de agosto de 1971.

Ezcaray, a 13 de septiembre de 1971.

ESTÓMAGO - STOMALIX-3 - INTESTINOS SAIZ DE CARLOS consulte con su médico

DESEO HABITACION con derecho a cocina, en pueblo sano, por un mes. Dirigirse al Sr. Migalaco. Avda. de Madrid, 19, 6.º A. - SAN SEBASTIAN.

KIMER Estanterías de ángulo ranurado

FORTIS Cajas de caudales de todos los tipos

Distribuidor Logroño y provincia Jorge Vigón, 15 - Tel. 211212

PEYMAN, S. L.

SE PRUDENTE Y CORTES EN TODO MOMENTO Y CIRCUNSTANCIA

- De la prudencia de cada uno depende la seguridad de todos.
- La cortesía produce cortesía y hace más agradable el trato con los demás.
- El Código de la Circulación, en realidad, no es más que un tratado de prudencia y cortesía.



España, 34.032.801 habitantes

MADRID, 14 (Pyresa). — La población de hecho en España ha aumentado en un 11,2 por ciento en los últimos diez años, según se ha declarado oficialmente en el curso de una rueda de Prensa convocada por el director general del Instituto Nacional de Estadística, don Benito Martínez Echevarría y Orlego, para entregar a los representantes de los medios informativos los primeros resultados comentados y detallados del censo de población 1970. Según el censo de 1970, la población total de España de hecho es de 34.032.801 habitantes, de los que más de 12 millones residen en capitales de provincia. La población española, según el censo de 1969, era de 30.777.000 habitantes. Las provincias millonarias son Barcelona (8,9 millones), Madrid (3,7 millones), Valencia (1,7 millones), Sevilla (1,3 millones) y Oviedo, Vizcaya y La Coruña, con más de un millón en cifras redondas. Las menos pobladas son Soría, Guadalajara, Segovia y Teruel, que tienen entre 115.000 y 170.000 habitantes. El aumento de población no ha sido general en todas las zonas, pues 24 provincias la han visto reducida. Tampoco los aumentos y disminuciones de residentes han sido uniformes, ya que frente a Madrid y

las provincias vascas, que han tenido un incremento, respectivamente, de un 49,8 por ciento, y un 49,3 por ciento (Alava), un 32,9 por ciento (Guipúzcoa) y un 38,6 por ciento (Vizcaya), hay provincias con aumentos inferiores a un cinco por ciento. Las provincias que dan un porcentaje de mayor pérdida son Cuenca (23 por ciento), seguida por Soría, Teruel y Guadalajara. En cuanto a las capitales de provincia, las más pobladas son Madrid (3,1 millones), Barcelona (1,7 millones), Valencia (0,6 millones), Sevilla (0,5 millones) y Zaragoza (0,4 millones). Las provincias de menor población son Teruel, Avila, Guadalajara y Huesca, cuyas poblaciones oscilan entre 21.638 habitantes y 38.185. La capital de provincia que registra un mayor aumento de población en cifras relativas durante los últimos diez años es Vitoria (93,8 por ciento), que ha duplicado, prácticamente, su población, seguida de Tarragona, y en menor porcentaje, Alicante, Castellón, Gerona, Guadalajara, Valladolid y Zaragoza. Madrid y Barcelona, en cambio, han tenido incrementos inferiores, respectivamente, de un 43,7 por 199 y de un 14,1 por 100.

Garicano Goñi abrió la sesión del Comité de la O.M.S. Erradicación en España del paludismo, el tracoma, la poliomielitis y la tuberculosis

MADRID, 14. (Pyresa). — El ministro de la Gobernación, don Tomás Garicano Goñi, ha presido, a primera hora de la mañana, el acto de apertura de la XXI sesión de la Región Europea de la Organización Mundial de la Salud, que por indicación del Gobierno español se va a celebrar en Madrid hasta el día 18 de este mes. Acompañaban al señor Garicano Goñi el doctor Candau, director general de la Organización Mun-

dial de la Salud; el doctor García Orcoyen, director general de Sanidad; alcalde de Madrid, don Carlos Arias Navarro, y el doctor Leo Kaprio, director del Comité Regional para Europa de la Organización Mundial de la Salud.

DISCURSO DEL MINISTRO DE LA GOBERNACION

En primer lugar, el señor Garicano Goñi pronunció un discurso, en el que después de dar la bienvenida a los delegados, dijo que España espera con los brazos abiertos sus experiencias y la firme voluntad de solucionar los problemas de un mundo que sufre. Añadió que su primera obligación será la de no perder ningún esfuerzo para que todas las posibilidades de la ciencia de la sanidad sean utilizadas al máximo para el bien de todos.

Seguidamente, el director general de Sanidad, doctor García Orcoyen, pronunció unas palabras en las que aludió a la erradicación en España de enfermedades tales como el paludismo, el tracoma, la poliomielitis y la tuberculosis. Se refirió también a la inquietud que ha producido el cólera, porque constituye un grave problema epidemiológico, tanto para los españoles como para los europeos, y añadió que espera que en el curso de esta reunión pueda estudiarse este tema.

Después de unas palabras del doctor Candau, director general de la Organización Mundial de la Salud, el doctor Kaprio presentó su informe anual, en el que, entre otras cosas, afirmó que el tema de los servicios sanitarios es tan amplio, la toma de conciencia de los individuos tan total y los gastos emprendidos tan considerables que habrá que recurrir a cada vez más cuotas y científicas previsiones.

A la sesión asistieron unos cien técnicos y doctores de los siguientes países: Albania, Argelia, Austria, Bélgica, Bulgaria, Dinamarca, España, Finlandia, Francia, Grecia, Hungría, Irlanda, Islandia, Italia, Luxemburgo, Malta, Marruecos, Mónaco, Noruega, Países Bajos, Polonia, Portugal, República Federal de Alemania, Rumania, Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte, Suecia, Suiza, Checoslovaquia, Turquía, URSS y Yugoslavia.

Entre otros importantes temas, se estudiarán en esta sesión las enfermedades cardiovasculares.

Mensaje de Pablo VI a la Asamblea conjunta obispos - sacerdotes

MADRID, 14 (Pyresa). — El Santo Padre ha enviado un telegrama, a través de su Secretaría de Estado, al cardenal Vicente Enrique Tarancón, presidente de la Conferencia Episcopal Española, en el que "con ocasión de la Asamblea conjunta nacional de obispos y sacerdotes, desea expresar su viva complacencia por este sincero esfuerzo de confirmar la alta misión sacerdotal". El Papa pide a todos los sacerdotes y obispos españoles unión, fidelidad y generosa entrega en el servicio del Pueblo de Dios. El telegrama pontificio le recibió el cardenal primado momentos después de dar comienzo a la rueda de Prensa informativa sobre la Asamblea conjunta, en la que le acompañaban el obispo de Cádiz, monseñor Añoveros, y el director del Secretariado Nacional del Clero, don Luis Hernández.

"Muestra del interés de los obispos por la actual Asamblea y por los problemas del clero es el elevado número de asistentes episcopales, ya que difícilmente nos reunimos tantos obispos para una de nuestras Asambleas generales", ha manifestado el cardenal de Toledo. Afirmó también que el Episcopado en pleno ha asumido como suya la Asamblea conjunta, puesto que en una Conferencia Episcopal se decidió su convocatoria y la Comisión Permanente ha venido controlando su organización paso a paso. Seguidamente, el diálogo de los informadores con el cardenal primado se ha centrado en el tema del celibato. El cardenal Tarancón ha asegurado que no se ha eliminado del temario de la Asamblea, sino que se trata dentro de una cuestión más amplia, la del ministerio y

vida del sacerdote. La Comisión Permanente del Episcopado fue lo que decidió que no debería ponerse en discusión por la Asamblea la ley obligatoria del celibato. El obispo de Cádiz ha pedido objetividad a los informadores no sólo sobre el trato que den a las deliberaciones de la Asamblea, sino en especial a toda la problemática que gira en torno a los obispos y sacerdotes. A su vez, los informadores han solicitado del Episcopado, sobre todo cuando celebre sus sesiones plenarias, una mayor y mejor información que garantice esa objetividad. Finalmente, el cardenal Tarancón ha indicado que la actual Asamblea conjunta es ya una respuesta de los obispos españoles al Papa, Pablo VI, que les pidió en 1969 una decidida atención pastoral a los problemas patrios, y que los obispos quieren examinar siempre en diálogo con sus sacerdotes.

CARTAS Y TELEGRAMAS DE PROTESTA

MADRID, 14 (Cifra). — Muchos bien informados de la Asamblea conjunta de obispos y sacerdotes han confirmado la recepción en la misma de numerosas cartas y telegramas defendiendo el celibato sacerdotal. Fuertemente se reitera en tales escritos que el celibato permanezca fiel al magisterio de la Iglesia.

Muchas de estas misivas se quejan de que ciertas Asambleas diocesanas no han observado debidamente la doctrina establecida sobre el tema del celibato, y alertan a la Asamblea Nacional para que no incurran en el mismo error.

Lotería Nacional

Números y poblaciones a que han correspondido los premios del sorteo de la Lotería Nacional celebrado ayer en Madrid:

- Premiado con 2.500.000 pesetas**
74.625.—Santa Cruz, Avilés, Salamanca, Sevilla, Avila, Santiago y Zaragoza.
Aproximaciones de 75.000 pesetas
74.624 — 74.626
- Centenas de 5.000 pesetas**
Del 74.601 al 74.700, excepto el 74.625
- Terminación de 5.000 pesetas**
Todos los números terminados en 25
- Reintegros de 500 pesetas**
Todos los números terminados en 5
- Premiado con 1.500.000 pesetas**
51.164.—Integro a Albacete,
Aproximaciones de 30.000 pesetas
51.163 — 51.165
- Centenas de 5.000 pesetas**
Del 51.101 al 51.200, excepto el 51.164
- Premiado con 500.000 pesetas**
48.246.—Barcelona, Palma de Mallorca, Murcia, Granollers, Santa Cruz, Gijón, Manacor, Mieres y Salamanca.
Aproximaciones de 15.250 pesetas
48.245 — 48.247
- Centenas de 5.000 pesetas**
Del 48.201 al 48.300, excepto el 48.246
- Premiados con 150.000 pesetas**
05.077 — 16.070 — 54.870 — 74.280
- Premiados con 50.000 pesetas**
Todos los números terminados en 1.202 y 7.886
- Premiados con 5.000 pesetas**
Todos los números terminados en
042 — 158 — 181 — 241 — 254
258 — 270 — 270 — 382 — 383
437 — 443 — 451 — 463 — 489
503 — 542 — 550 — 581 — 603
686 — 755 — 757 — 774 — 799
881 — 885 — 887 — 933 — 937
976

El número 270 está premiado dos veces

EL PRINCIPE DE ESPAÑA, EN BARCELONA

BARCELONA, 14. (Pyresa). — A mediodía, en avión procedente de Madrid, ha llegado a Barcelona Su Alteza Real el Príncipe de España. Acudieron a recibirle el capitán general de la IV Región Militar, teniente general don Joaquín Noguera Márquez; gobernador civil de la provincia, señor Pelayo Ros; y las pri-

ras autoridades. Alrededor de la una de la tarde, en el Palacete Albéniz, residencia oficial del Príncipe de Barcelona, don Juan Carlos recibió en audiencia especial a los miembros de la II Semana Económica Internacional que, bajo los auspicios del Club «Mundo», se está celebrando en Sant Andrés de Llvaneras.

Los restos de Paul Lukas recibieron sepultura en Málaga

MALAGA, 14. (Cifra). — Han recibido sepultura en el cementerio internacional de Almáchar los restos mortales del famoso actor cinematográfico húngaro, nacionalizado norteamericano, Paul Lukas, quien antes de morir había expresado

su voluntad de ser enterrado en la Costa del Sol. El sepelio se verificó después de una misa de «cópore insepulto» en la capilla de la neópolis, ya que Paul Lukas profesaba la religión católica.

Dada la firmeza de la peseta, tranquilidad ante la reunión de los «Diez»

Continúa el descenso del dólar

MADRID, 14 (Pyresa). — Las autoridades monetarias españolas esperan con interés y tranquilidad, dada la firmeza de la peseta, las reuniones de los ministros de Hacienda de los «Diez» de mañana en Londres, donde se estudiará la situación monetaria internacional por motivo de la crisis del dólar, han manifestado a «Pyresa» en fuentes bien informadas. Esta reunión es esperada con expectativa en todo el mundo y de su importancia da idea el hecho de que además de los citados ministros de los «Diez» (los seis países del Mercado Común más Suecia, Japón, Canadá y Estados Unidos), acudirán a ella los directores del Fondo Monetario Internacional y de Países Interfacionales y el de la OCDE.

SIGUE LA BAJA DEL DÓLAR

La cotización oficial del dólar en el mercado de divisas de Madrid ha experimentado hoy un nuevo descenso de 1,1 céntimos, situándose al cambio de intervención del Banco de España en 89,270 pesetas, según comunica el Banco de España.

La propaganda electoral por Prensa y Radio

MADRID, 14 (Pyresa). — Por uno orden de la Presidencia del Gobierno que hoy publica el «Boletín Oficial del Estado», se dictan normas para la utilización de la Prensa y Radiodifusión en campañas de propaganda electoral de los candidatos a procurador en Cortes de representación familiar.

En virtud de las mismas, la inserción gratuita a que se refiere el artículo 15 del decreto 1798/1967, obligará únicamente a las publicaciones diarias de información general de las capitales de provincia y de Ceuta y Melilla, o las de periodicidad más frecuentes en caso de que no exista ningún periódico diario. Si algún candidato se considera perjudicado respecto a otro u otros por la forma en que se realizó la inserción citada, lo pondrá en conocimiento de la Junta Provincial del Censo. Esta, oído el director del diario y con el asesoramiento de la Delegación de Información y Turismo, estimará discrecionalmente si el medio informativo ha respetado el principio de igualdad de oportuni-

dades entre los candidatos, y en caso de que no se haya hecho, requerirá al diario que efectúe una nueva inserción. Asimismo, los candidatos podrán hacer una alocución gratuita en los espacios radiofónicos de las emisoras no oficiales de su circunscripción, que consistirá en la lectura de un texto no superior a 500 palabras, excluido del cómputo el nombre completo del candidato. Las manifestaciones del candidato que se difundan a través del servicio no oficial de Radiodifusión, así como la inserción de texto en Prensa, tanto gratuita como retribuida, habrán de ser previamente examinados y autorizados por las Juntas Provinciales del Censo. Las nueve horas del 28 de septiembre de 1971 será la hora límite para la inserción de propaganda electoral en publicaciones periódicas o difusión de la misma por estaciones de radio no oficiales.

Ministros en San Sebastián

SAN SEBASTIÁN, 14. (Cifra). — Hoy llegaron a esta capital el vicepresidente del Gobierno, Luis Carrero Blanco, y los ministros de la Gobernación, Tomás Garicano Goñi; de Educación y Ciencia, José Luis Villar

Palasi; de Hacienda, Alberto Monreal Luque; del Aire, Julio Salvador Díaz Benjumea; del Plan de Desarrollo, Laureano López Rodó; y de Información y Turismo, Alfredo Sánchez Bella.



LOGROÑO: CIUDAD

Elecciones en Cortes: no hubo ninguna «sorpresa»

Bonet, Coello, Lapuerta y De Miguel, proclamados candidatos



en la mesa está el "Boletín", por si alguno quiere que se lea. El presidente corrobora: —Pues sí; que lo lea. Los fotógrafos han hecho sus primeros disparos. Se lee el "Boletín".

Están en regla los documentos de los cuatro candidatos. No hay objeción por parte de nadie. El presidente dice que si están hechas las credenciales. Pregunta que si alguno de los candidatos la tiene de la vez anterior. Bonet Hernando explica su forma y contenido. Carmelo Velasco se va con las documentaciones en busca de un escribiente. Se hace una

nando, firma Coello, firma Lapuerta y el apoderado de Mateo de Miguel.

Los fotógrafos disparan sus máquinas. Pérez Pedrero se dirige a la Junta:

—¿Algún miembro tiene algo que decir?

Aseguran que no con la cabeza. Todo está en regla y orden. El presidente dice a los asistentes:

—Quedan proclamados los cuatro candidatos, señores Bonet Hernando, Coello Cuadrado, Lapuerta Quintero y De Miguel Hernández. Se levanta la sesión. Buenos días, señores.

La actualidad se llama elecciones a procuradores en Cortes. Frase hecha, repetida, pero que vale al caso. Muchos saben los nombres de memoria. A partir de hoy pueden conocer las aspiraciones y proyectos que les animan. Bien; a las diez, la Junta Provincial del Censo se reunió para estudiar las solicitudes y proclamar los candidatos a procuradores familiares. Además del presidente, Pérez-Pedrero, asistían Pina, Martínez-Corbalán, Loma-Osorio, De Granda, Ugarte, García Chirveches, Saralegui, A. Fernández, Acedo, Amo, P. Diago, Jimeno y San Martín.

A las diez y veinte minutos se abrió la sesión pública. Entraron los candidatos Bonet Hernando, Lapuerta Quintero y Coello Cuadrado. De Miguel Hernández no pudo asistir por encontrarse en unas oposicio-

nes. Un apoderado suyo hizo las veces.

Carmelo Velasco fue leyendo las documentaciones y requisitos de todos y cada uno. Al final, Loma-Osorio —que hace de secretario— dice que



pausa.

Uno comenta con un colega la inyección de revitalización y dinamismo en la vida política española que han supuesto los ciento cuatro procuradores familiares.

Loma-Osorio pide para la Prensa los textos de sus datos biográficos y las fotografías respectivas. Cinco copias y cinco fotos. Se leen y se cuentan las palabras. Quinientas en total, ni una más. Lapuerta alega que el suyo no llega a la cifra. Ya están las credenciales. El presidente llama a cada candidato para firmar y entregársela. Firma Bonet Her-

La Junta se queda a deliberar. Los futuros contrincantes se saludan. A partir de hoy los candidatos pueden iniciar su campaña electoral, de acuerdo con las normas establecidas. La tinta de los sobres, carteles, octavillas, pasquines, está aún fresca. ~~Cinco minutos por cada candidato cincuenta~~ electores tienen ahora la palabra. Dos escaños parlamentarios están en juego.

En los pasillos de la Audiencia hay murmullos.

F. MARTIN LOSA

(Fotos HERCE)

IV DIA DEL EBRO

YA TIENE PROGRAMA

Durante los días 18 y 19 se celebrará en Logroño el IV Día del Ebro. Los actos principales serán éstos:

A las seis de la tarde del primer día, reunión de trabajo en la Diputación Provincial. A las ocho, Pregón del Ebro, a cargo de don Santos Beguiristain. Media hora más tarde, I Festival Folklórico, con intervención de los grupos de Palencia, Santander, Tarragona y Logroño. En el Carlton, pro-

clamación de las "damas del Ebro" de las provincias de Santander, Palencia, Burgos, Logroño, Navarra, Alava, Zaragoza y Tarragona.

El 19, domingo, ofrenda de productos a la Virgen de la Esperanza, recepción en el Ayuntamiento, festival folklórico, exhibición de diversas pruebas náuticas en el Ebro y concierto de la Agrupación Musical en el Espolón.

UTECO: todo a punto para su XXV aniversario

Ayer se celebró una rueda de Prensa en la U. T. E. C. O., presidida por el presidente de dicha entidad, su director y el presidente de la Cámara Oficial Sindical Agraria.

Los señores Fernández Sevilla, García Brieva y Torijos informaron del programa a seguir en la fiesta de conmemoración del 25 aniversario de la Unión Territorial de Cooperativas del Campo.

—¿Qué día se celebrará?

—El 19 del presente mes de septiembre.

—¿Programa?

—A las diez y media de la mañana nos juntaremos en el Cine Sabor y habrá, en primer lugar, una intervención a cargo del presidente de la U. T. E. C. O. Luego se impondrán medallas de la Cooperación Agrícola a distintos señores. Se entregarán pergaminos y diplomas a los cooperativistas que más se hayan distinguido en los 25 años. Hablarán las autoridades y directores nacionales y provinciales y se clausurará el acto.

—¿Cuántos agricultores participarán en la conmemoración?

—Unos mil quinientos, aparte de los directivos y autoridades. Será una participación real de los agricultores cooperativistas en su propia fiesta.

—¿Todas las Cooperativas estarán representadas?

—Todas; no sólo representadas, sino que participarán casi en bloque. Más de treinta autobuses se desplazarán por la provincia para traer a Logroño a los labradores que lo deseen.

—¿Se le dará oportunidad al labrador de manifestar sus problemas a lo largo del día?

—Sí. Tendremos una comida más o menos íntima, a la que están invitados los representantes de todas las Cooperativas. Seremos unos ciento cuarenta a ciento cincuenta en total. Pues bien; esta comida se ha programado con el fin de que a los postres, que es un buen momento, los labradores puedan manifestar sus problemas con entera libertad.

—¿Cuáles son los problemas de los agricultores este año?

—Muy diversos. Frente a las zonas cerealistas que han tenido un año excepcionalmente bueno quedan los viticultores y hombres dedicados a la hortaliza que tendrán que pechar con una temporada muy mala. Los primeros por el midió, y los agricultores por la piedra que ha disminuido la cosecha en un elevado tanto por ciento.

—¿Ha cumplido la U. T. E. C. O. con su papel en estos veinticinco años de existencia?

—Ha cumplido. Tanto en el aspecto económico como en el social la labor de la Unión Territorial ha sido positiva.

—¿Servirán para el futuro las actuales estructuras del cooperativismo del campo español?

—No. Los tiempos han cambiado mucho y no se puede trabajar con estructuras trasnochadas. La mejor prueba de que también en este sentido reformista se trabaja es que próximamente saldrá la nueva Ley de Cooperación. Lo cierto que en esto del cooperativismo vamos por delante con la acción y luego viene la legislación a ratificar lo que ya se lleva diariamente a la práctica.

—¿Contaremos, para terminar, con autoridades nacionales en el acto de conmemoración?

—Estaban invitados los ministros de Trabajo, de Relaciones Sindicales y de Agricultura. El de Trabajo nos ha comunicado que no podrá venir. Y los otros, ya veremos, porque aún no hemos recibido contestación. Es seguro que estarán entre nosotros el director general de la Obra de Cooperación, don Francisco de la Cabañera; el presidente nacional de la U. T. E. C. O., don Domingo Solís, y el presidente de la Hermandad Nacional de Labradores y Ganaderos, don Luis Mombiedro de la Torre.

A visitantes y participantes en general deseamos una feliz celebración. El motivo lo merece.



Rincón de Soto inauguró su Campo Municipal de Deportes

El Logroñés venció (4 - 1) a un gran equipo

Rincón de Soto vivió ayer una gran jornada. El pueblo entero, presidido por sus autoridades provinciales y locales, asistió a la inauguración del Campo Municipal de Deportes «San Miguel», donde, entre otros actos, se jugó un encuentro amistoso entre el titular de la localidad, River Ebro, y el C. D. Logroñés.

En principio se señalaron los actos para las cuatro de la tarde, pero, por un reajuste de horarios a última hora, comenzaron a las cinco y cuarto.

En primer lugar hicieron su aparición en el recinto don José Antonio Elola Olaso, acompañado de los miembros de la Corporación Municipal y directivos del club de la localidad.

El señor Elola descubrió una placa conmemorativa del acto, cuya leyenda era la siguiente: «El Ayuntamiento de Rincón de Soto a don José Antonio Elola Olaso en agradecimiento a sus desvelos por la realización de este complejo deportivo. Septiembre de 1971».

Poco tiempo después se jugó el encuentro amistoso.

EL PARTIDO

Mucho público presenció la confrontación entre el River Ebro y el Logroñés. Antes de comenzar fueron disparados cohetes, sonó la música y se airearon banderas, lo que dio un aire eminentemente festivo al acontecimiento.

El partido fue simpático, entre un Logroñés que en todo momento demostró su lógica superioridad y un River Ebro que luchó con verdadero mérito, poniendo dificultades y batallando muchísimo. Al final quedaron con el resultado de 4-1 favorable al Logroñés. Comenzó el Logroñés dominando. Fue cuando se marcaron los dos primeros goles, en el minuto nueve, por Laverna, y en el minuto 15, por Echegoyen.

Al final de este primer tiempo reaccionó el River Ebro, y a los tres minutos de la segunda mitad, el extremo Bravo II consiguió el 2-1. Seguidamente se desarrolla un juego anodino, donde los locales se asientan en el centro del campo, y es al final del partido, faltando tres y dos minutos, respectivamente, cuando el jugador del Promesas Muñoz marca dos goles, que sumarán al resultado 4-1.

Cuando el árbitro, señor Alfredo, señala el final del encuentro llegan al recinto municipal el gobernador civil, el presidente de la Diputación, el subjefe provincial del Movimiento, el alcalde de Logroño y otras autoridades y representaciones, que presidirán más tarde la entrega de trofeos, pero antes se reanudó el juego, quizás simbólicamente, durante unos minutos, donde Muñoz volvió a marcar otro gol.

A continuación se procedió a la entrega de trofeos, que correspondieron: uno al campeón, el Logroñés; otro, al subcampeón, el River Ebro; otro, al mejor jugador local, que correspondió al capitán del conjunto rincónero y gran futbolista, Cabezón, que en todo momento puso su acostumbrado amor propio en el juego, y, finalmente, otro trofeo al presidente del River Ebro, don Pedro Llorente.

Los protagonistas, los equipos, se alinearon, de salida, así: River Ebro: Jorge; Preciados, Matute, José Miguel; Adolfo, Bravo I; Bretón, Paul, Michel,

Cabezón y Bravo II. Logroñés: Chomín; Múgica, Tejada, Cilla; Laverna, Cíaúrriz; Guesalaga, Berasategui, Frechilla, Michelena y Echegoyen. A lo largo del encuentro se registrarían diversos cambios. Dirigió el encuentro, francamente bien y con autoridad, el colegiado navarro señor Alfredo, acompañado en las bandas por los señores Pérez y Salicio. En definitiva, un bonito partido y un gran acto, que trascendió fuera del recinto deportivo, convirtiendo a Rincón de Soto en fiesta.

Z. G.



El acontecimiento de Rincón de Soto revistió visos de gran fiesta. — Foto HERCE.

Zugadi, mes y medio al margen

Ayer se trasladaron a San Sebastián tres jugadores del Logroñés: Zugadi, Belaza y Marín. El motivo de su viaje era el de ser atendidos por el famoso doctor Echevarren, especialista en lesiones deportivas.

Anoche hablamos con el prestigioso traumatólogo, quien nos informó que por la mañana había operado a Zugadi de rotura de menisco interno en su rodilla derecha, operación realizada a plena satisfacción, pero que necesitará de un período de mes y medio de convalecencia, lo que quiere decir que durante varias jornadas el central vizcaíno estará ausente de los encuentros que dispute el Logroñés.

Por otra parte, nos informó el doctor Echevarren, Belaza padece una contusión en una costilla, lesión bastante antigua y que el jugador riojano la supera dada su fuerte constitución física. A Belaza le impuso un tratamiento que no le impedirá mantener su régimen de entrenamiento, por lo que, si el preparador, Leon Lasa, como ocurrió en la pasada semana, desea contar con él, podrá hacerlo.

Por último, respecto a Marín, se nos informó que padece una contusión en el muslo, sobre la que también impuso el pertinente tratamiento que tampoco le impedirá separarse de sus compañeros en la disciplina del club.

RINCÓN DE NOTICIAS

EL DOMINGO, PRUEBAS NAUTICAS EN EL EBRO

Con motivo del «IV Día del Ebro» se van a celebrar el próximo domingo diversas pruebas náuticas entre la presa de la central eléctrica llamada «Las Norias», paraje denominado de «La Guillerma», y el embarcadero de la playa.

Habrán pruebas de motoras «fuera borda», algo que nunca hemos visto en nuestro querido sector del río Ebro, así como pirujilismo K-1 y K-2, masculi-

EL SABADO, FUTBOL EN LAS GAUNAS

En el «anexo» de Las Gaunas habrá fútbol el sábado por la tarde, jugándose a las cuatro el partido juvenil de segunda ca-

tegoría entre Berceo y Loyola B y a continuación el juvenil de primera categoría entre Belsamala y Loyola.

AHORA UNA SOLA EMPRESA E.N.A.S.A.

CUBRE TODAS LAS NECESIDADES DEL TRANSPORTE

Desde el pequeño reparto

al gran tonelaje

VEHICULOS LIGEROS

SAVA

De 1 a 7 Tn.



VEHICULOS PESADOS

Pequero

De 7 a 38 Tn.



Con la misma calidad garantizada y su gran red de servicios post-venta.

SAVA VEHICULOS LIGEROS DE E. N. A. S. A.

DISTRIBUIDOR DE SAVA

TALLERES Y VENTAS, S. A. (TAVESA) - Ctra. de Burgos, Km. 2 - Tel. 22 08 00 - LOGROÑO

GARSAN-G. RUESCAS

Escapada a Londres

FIN DE SEMANA. DE VIERNES A DOMINGO, EN AVION.

SALIDAS: 5 Nov. 3 y 24 Dcbre. 28 Enero, 18 Febrero, 10 Marzo

PRECIOS: Incluyendo viajes avión ida y vuelta, alojamiento y desayuno en los hoteles y traslados en autocar.

EN HOTEL MOUNT ROYAL. De primera categoría, similar a un tres estrellas español, situado en pleno centro de Londres, a pocos metros de Hyde Park y Oxford Street, cerca de los grandes almacenes. Las habitaciones son con baño. El hotel se completa con bar, salones, restaurantes y cafeterías.

PRECIO 4.525 Ptas.

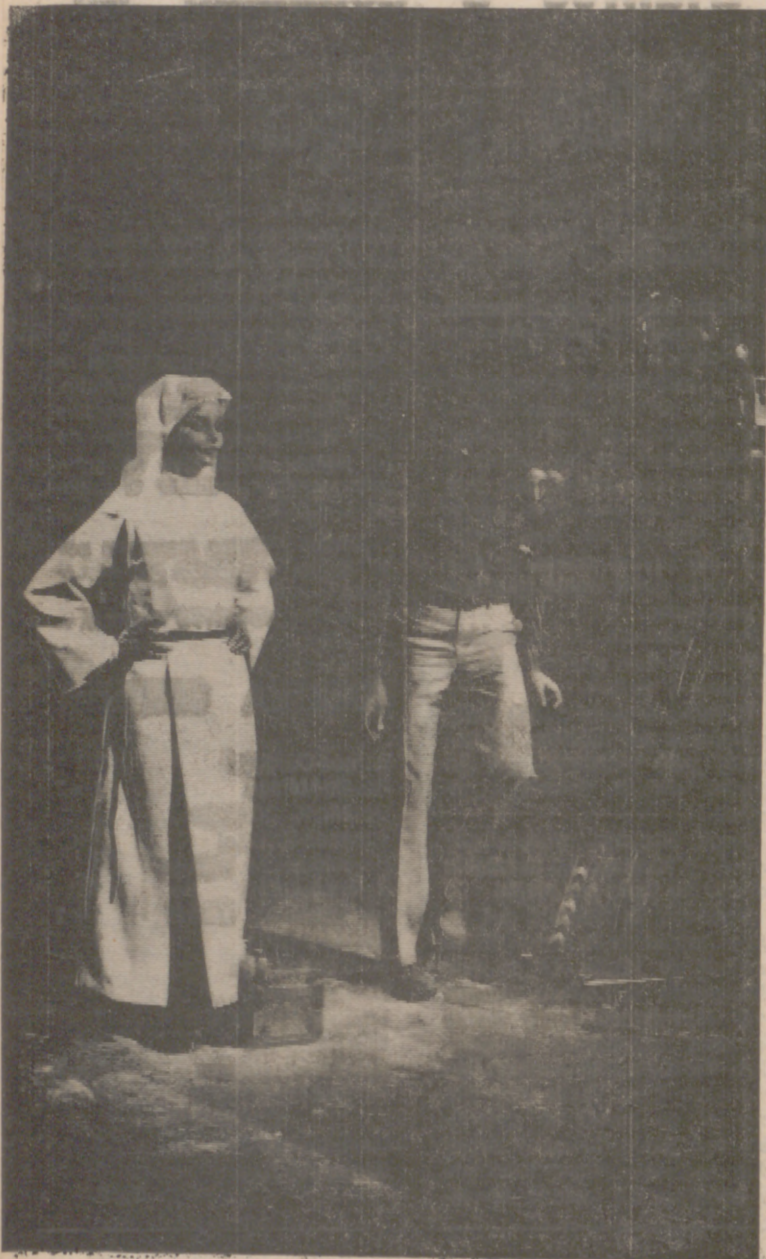
EN HOTEL MAY FAIR. Hotel de lujo, similar a un cinco estrellas español, situado en el centro de uno de los barrios más elegantes de Londres, a corta distancia de Picadilly Circus y del Palacio Real de Buckingham. Todas las habitaciones tienen baño completo. El hotel dispone de bares, restaurantes, cafeterías, discoteca, sala de juegos, etc.

PRECIO 5.600 Ptas.

VIAJES CONDE

Agencia de Viajes. Título 15. Grupo A
Avenida de Portugal, 7, bajo. LOGROÑO.
Teléfonos 22-30-48 y 21-45-70.

VUELVE ROCIO DURCAL, DESPUES DE DOS AÑOS



Rocio ha vuelto. Es nuevamente actualidad. Tras dos años de ausencia, dos años definitivos en su vida particular, Marieta se ha reincorporado al cine.

El primer día de rodaje apareció con un hábito de monja todo blanco. Rocio pareció una niña, una niña buena. Son los hábitos de "La novicia rebelde", la nueva heroína de Marieta, en nueva película. Cuando acabó el rodaje de "Las leandras", que tan certísimamente condujo el granadino Eugenio Martín, todo el mundo, o casi todo el mundo, pensó en la posibilidad de que Rocio encontrara, al fin, una línea artística válida, auténtica. Y es que siempre se ha hablado de la mala suerte de la "estrellita", de sus muchísimas probabilidades, oscurecidas por golpes delirantes y tal. Hay parte de razón. En diez películas, la joven madrileña no encontró nunca un personaje medio serio, suficiente para que una actriz ejercitara su capacidad. Si me apurara sólo escogería un título, "Te con nubes" —"Tengo diecisiete años"— en la que el buen gusto de José María Forqué pudo equilibrar la balanza. Pero Marieta tiene talento y muy bien se encargó de evidenciarlo Adolfo Marsillach cuando montó "Un domingo en Nueva York". ¿Se acuerdan? Sin duda, un hito en la carrera de la actriz.

"LA NOVICIA REBELDE"

Pero, tras el estreno de "Las leandras", la vida íntima, privada, de Rocio dominó todo lo demás: se casó y fue madre. Después, en compañía de su marido, el cantante-compositor Juñor realizó una gira por América y galas por toda España. El cine aguardó turno. Tal vez, en esta demora influyere el hecho de que su "manager", descubridor y productor, Luis Sanz, no encontraba un guión en el que contrarse.

En el Festival Internacional del Cine de San Sebastián, se anunció a "bombo y platillo" que Rocio regresaría al cine, inmediatamente como protagonista de "La novicia rebelde", versión muy libre de "La hermana San Sulpicio", dirigida por Luis Lucia, el hombre que diez años atrás había cuidado su primera aparición en el cine, en "Canción de juventud". También se anunció en San Sebastián que como galán de Marieta vendría Jaime de Hoyos, un

Ahora se ha confirmado todo, e casi todo, porque no viene el galán mejicano. En su lugar, contrataron a Guillermo Murray un argentino popular en Sudamérica, como actor, director y guionista de teatro, cine y televisión. Ya están rodando. El reparto se ha cuidado. Están Angel Garasa e Isabel Garcés, dos veteranos espléndidos siempre; Máximo Valen el primer galán joven español; Teresa Gimpera y José Sazatornil.

RECUERDOS

Hace veinte años, Lucia "trasplantó" al cine "La hermana San Sulpicio", con toda suerte de medios, en color. Fue un éxito popular, con figuras populares. Lucia se ha mantenido en el cine, realizando cine de muy diversas hechuras. Y, tantos años después, otra vez el tema. Es anécdota, claro. Como anécdota es que, justo hace otros diez años, Rocio debutará en el cine de su mano.

Esta es la buena nueva de Rocio Durcal, una de las actrices españolas más populares de los últimos años, un nombre de oro. Atraviesa esa etapa tan comprometida, tan difícil en que el artista debe definirse definitivamente. De momento, modestamente pienso, que esta "Hermana San Sulpicio", perdon, "Novicia rebelde", puede ayudar un poco, pero no todo lo necesario...

(Pyresa)

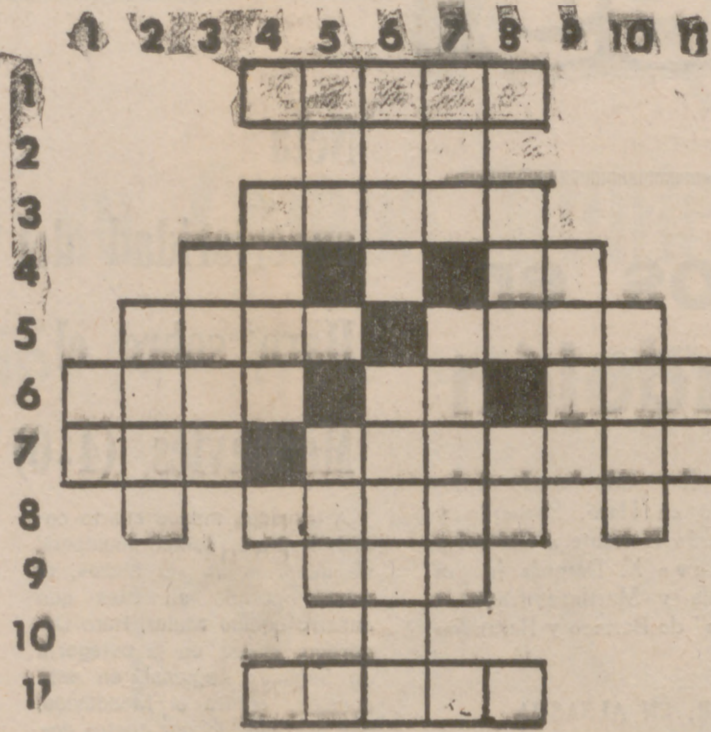
JUAN JOSÉ PORTO

SE COMUNICA

chico mejicano que está pegando muy fuerte en el cine americano. Recientemente lo vimos de coprotagonista con John Wayne en un estupendo "western".

que la Fonda Vizcaya, propiedad de don Julián Cortabitarte, sita en la calle General Mola, 71, 3.º, pasa a nombre de doña María Gloria Muñoz, y seguirá denominándose de igual forma.

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES. — 1: Vaso sagrado. — 2: Artículo determinado. — 3: Repetir. — 4: Nombre de letra. Pronombre. — 5: Itinerario. Tomar. — 6: Dolor. Interjección. Pronombre posesivo. — 7: Nombre de mujer. Defiende en juicio. — 8: Arreñido de abdomen sentado. — 9: Unión o enlace. — 11: Sobrio, moderado.

VERTICALES. — 1: Familiarmente, padre. — 2: Mamífero cérvido rumiante. — 3: Cama pequeña. — 4: Letra griega. — 5: Nombre árabe. Adverbio. — 6: Pavimento. — 7: Canción canaria. Atasca. — 8: Gorro militar. Símbolo químico. — 9: Siuada. — 10: Sin pulimento, tosco. — 11: Preposición.

SOLUCION AL ANTERIOR

HORIZONTALES. — 1: Aviso. — 2: Azo. — 3: Asará. — 4: As. Sa. — 5: Afin. Pita. — 6: Osaf. To. Ara. — 7: San. Mesados. — 8: Señal. — 9: Sir. — 11: Tropo.

VERTICALES. — 1: Os. — 2: Asaz. — 3: Afán. — 4: Asir. — 5: Vas. Mes. — 6: Izar. Teñido. — 7: Sor. Posar. — 8: Asi. Al. — 9: Atad. — 10: Aros. — 11: As.

SUSCRIBASE USTED A NUEVA RIOJA

(Ferias y Fiestas de San Mateo) TEATRO BRETON

DURANTE LOS DIAS 18 Y 19 DEL ACTUAL SABADO Y DOMINGO
TARDE, 7,45 y NOCHE, a las 11. (Aut. mayores 18 años)
¡UNO DE LOS MAYORES EXITOS COMICOS TEATRALES DEL AÑO!

¡DIVERTIDISIMA, ATREVIDA, VALIENTE!
Pero... mucho más divertida de lo que Vd. esperaba



Mari Carmen Prendes
Germán Cobos Carlos Muñoz
Y LA PRESENTACION DE

Mary Francis

Una noche en su casa... señora

Monika Kolpek Luisa Quiroga

LA COLABORACION DE

Emilio Laguna

(Días 20 y 21)

LUNES Y MARTES
Compañía de Comedia

PACO MORAN

CON

MARISOL AYUSO

¡Un éxito mundial!

"EL APAGON"

(De Black Comedy)
Arrolladoramente cómica. 500 representaciones en Madrid
Aut. mayores 18 años

(Días 22 y 23)

MIÉRCOLES Y JUEVES
Compañía de Comedia

JUANJO MENENDEZ

Y

MANOLO GOMEZ BUR

¡Por primera vez juntos!
El mayor éxito cómico de todos los tiempos

"LA IDEA FIJA"

de Alfonso Milán
Más de 500 representaciones

(Día 24) Viernes

¡ÚNICO DIA!!

VUELVE con éxito arrollador

MARY

GARRILLO

EN

LA MAMMA

de André Roussin

(Aut. 18 años)

Más de 1.000 representaciones en España

(Días 25, 26 y 27)

SABADO, DOMINGO Y LUNES
Compañía Cómica de

CARLOS ARNICHS

Con

LILI MURATI

ADRIAN ORTEGA

Obras a representarse:

Días 25 y 26:

"JULIETA TIENE UN DESLIZ"

de Julio Mathias

Día 27 (lunes):
LA CIGÜENA DIJO SI

de Carlos Llopis

MODERNO

(El día 21) Martes

A las 11,30 de la mañana
TRADICIONAL FIESTA DE LA JOTA

Y GRAN CONCURSO PARA AFICIONADOS

¡TRES IMPORTANTES PREMIOS!

Primero: 3.000 ptas.
Segundo: 2.000 ptas.
Tercero: 1.000 ptas.

Inscripciones en la taquilla del teatro
Desde el viernes, venta de localidades

TEATRO MODERNO

(Ferias y Fiestas de San Mateo)
¡DEL 20 AL 26 DE SEPTIEMBRE!

Tarde, 7,45 y Noche, a las 11,15.

¡SENSACIONAL ACONECJIMIENTO!

"COLSADA" presenta su primera Compañía de REVISTAS



LINA MORGAN

con Los cómicos de Madrid



JUANITO NAVARRO

ESTRENO

de la revista cómica en dos actos

La chica del surtidor

Libro de Arana. Música del maestro Dolz

Gran Ballet THE CHANTECLER
¡Un verdadero atarde espectacular!
(Aut. mayores de 18 años)

HISTORIA DE UNA TRAGICA PROEZA DEL MONTAÑISMO (I)

LA EXPEDICION AL HIMALAYA COSTO UNAS 650.000 PESETAS

La expedición española al macizo himalayo del Tirich Mir, dirigida por César Pérez de Tudela, se ha visto revestida, trágicamente, de un excepcional interés informativo. Al éxito de nuestros montañeros, que han logrado coronar el 16 de agosto el Tirich Mir Bakjat de 7.500 metros se une la muerte en el campamento base de la expedición de la montaña Elena de Pablo, esposa del director del grupo. Muerte, en verdad misteriosa, cuando su marido y otros tres componentes de la escalada se hallaban justamente en la cumbre del pico, escribiendo una página de honor para el deporte alpino español.

Todo el desarrollo de la colosal aventura, desde la misma llegada a tierras pakistaníes —tierras de miseria y municiones— ha sido contado a «Pyresa» por un testigo de excepción: el montañero madrileño Fernando Martínez Pérez, secretario técnico de la expedición. En seis apretados capítulos se resume esta gigantesca aventura de gloria y tragedia que ha conmovido a España entera.

Todavía recuerdo con emoción, ahora que está reciente el drama de Elena de Pablo, los proyectos aquellos que César Pérez de Tudela y yo hacíamos, en la Patagonia infernal, para empeñarnos este verano en una nueva aventura montañera: una escalada en la cordillera Pamir, en territorio ruso, cerca ya de la frontera pakistana. El cambio posterior de rumbo hacia el Himalaya sería consecuencia de la negativa soviética a facilitarnos el permiso de entrada. En realidad, no debe extrañarnos tal desautorización, que fue general para montañeros de todo el mundo, ya que la zona ruso-pakistana atraviesa un período conflictivo y la empresa se ha-

primitiva, alcanza nada menos que los 7.780 metros, en la que, al propio tiempo, queríamos demostrar que se pueden llevar a cabo expediciones de la mayor envergadura con 650.000 pesetas. (Si no me falla la memoria, la célebre, y para mí siempre admirable, "Expedición Anglada", realizada hace dos años por los catalanes al Istur O Nai, de 7.300 metros, también por aquellas latitudes del Himalaya, costó unos dos millones de pesetas).

ELENA NO HARIA ESCALADA

Nuestro proyecto habría de enfocarse, necesariamente, de un modo original, porque de an-

Elena, en contra de lo que asombrosamente se ha escrito después de su muerte, era una excelente montañera, curtiada en muchos macizos de los Alpes. Pero es que, además, nunca se ha pensado en que Elena hiciera escalada en el Himalaya. Su exclusiva misión era la de hacerse cargo del funcionamiento del campamento base, donde su labor no sólo sería fundamental, sino insustituible. Los que hemos sufrido jornadas difíciles en las montañas, sabemos que una mujer puede limar con su sola presencia, las inevitables esperanzas de un grupo fatigado; pero, de otra parte, el cuidado de un campamento base no conoce manos

que elegimos de entre los más avezados los mejores avenidaos. Carlos Romero Baró es un veterano de la montaña, no obstante sus veintipocos años. Trabaja en Barcelona como técnico de control en una fábrica de fibras. Fue compañero de César en la subida a la pared del Eiger, en los Alpes Suizos, en 1967, aquella terrible escalada que les retuvo cinco días en la "pared asesina" —como se le llama— luchando entre la vida y la muerte.

Francisco Caro Serrano tiene también un gran historial. Ahí está el pilar del Ange, en los Alpes italianos, una de las vías más difíciles seguidas por españoles. Poco era un hombre punta para escalar.

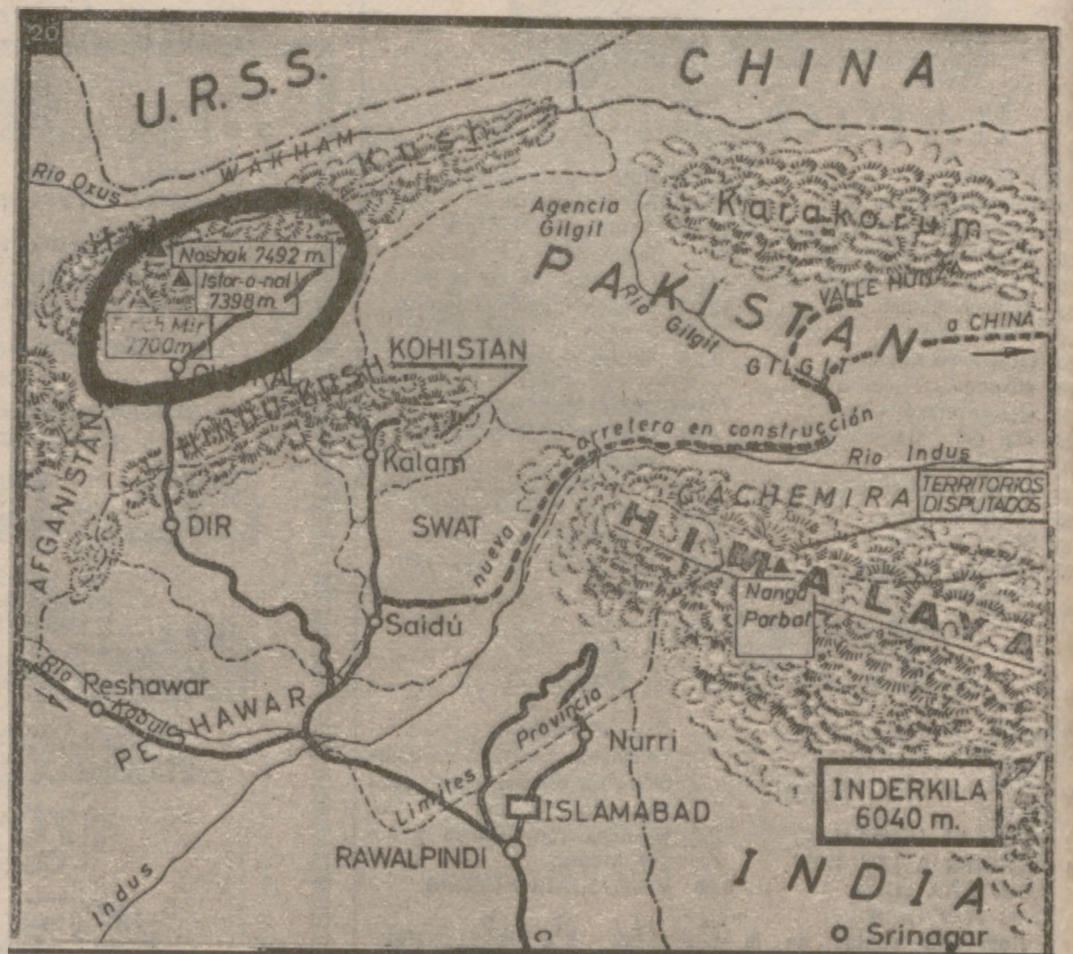
Angel González de la Fuente es instructor de montaña, una vocación indeclinable. Desde hace un montón de años es compañero de César Pérez de Tudela.

Y no les hablaré de César, porque todos le conocen sobradamente. El era el director técnico y no es preciso recordar aquí que se trata de un auténtico alpinista tanto por historial como por conocimientos.

¿Qué digo ahora de mí mismo, al lado de estas superclases del montañismo? Empecé en el alpinismo a los nueve años, y les puedo contar como apasionado, aun en sus extremas exigencias, este deporte. Con César estuve en la Patagonia y en el Aconcagua. Mis funciones eran ahora las de secretario técnico de la expedición y quizás por eso me ocupé de hacer, a lo largo del viaje, el mayor número de anotaciones posible.

UN ASESINATO ANTE NUESTROS OJOS

Todos éramos conscientes de lo que nos jugábamos y, a la postre, lo que significaba nuestra empresa para el montañismo español. Así, tomamos todas las previsiones, salvo aquellas que no están en nuestras manos. Primero, el itinerario; esto es: viaje en avión desde Madrid a Chitral, la capital de las altas montañas, que luego no pudo ser cubierto enteramente por este medio. Tratando de ganar días a la expedición, que calculamos para un mes o mes y medio, permanecimos el menor tiempo posible en nuestras obligadas escalas en Ateenas, Teherán, Karachi, la antigua capital del Pakistán; Islamabad, actualmente capital del país, y Peshawar. Desde esta última ciudad nos trasladamos en jeep a Chitral: dos días de viaje. Primero, faena del mal tiempo,



El terrible Himalaya, cita de honor para los alpinistas más avezados, ha sido conquistado por una expedición española dirigida por César Pérez de Tudela. En el círculo, el macizo del Tirich Mir, uno de cuyos picos, el Tirich Mir Bakjat, de 7.500 metros, ha sido coronado el pasado mes de agosto por nuestros montañeros.

La misión de Elena era hacerse cargo del campamento

ce evidentemente, imposible César y yo pensamos luego de la cordillera del Hindukush, al Norte del Pakistán, en las es tribaciones finales del Himalaya. A cualquiera se le hace la boca agua con sólo imaginar tal colosal viaje. Era, nada menos, la más importante escala de proyectada por españoles —el Tirich Mir, nuestra meta

temano renunciamos a la ayuda oficial y César acariciaba desde hacía tiempo la idea de llevarse a su esposa Elena a una expedición importante. No tuvimos problemas con la subvención, ya que contamos con el patrocinio de la Real Sociedad Geográfica, en tanto que una importante firma comercial se ofreció como financiadora.

más idóneas que las femeninas. (Bien que sentimos César y yo en nuestra propia carne, en las cimas del Tirich Mir Bakhat, la ausencia de Elena. Pero no pretendiendo hacer tremendo...).

EL GRUPO, UNO A UNO

El grupo tenía que ser homogéneo, no faltaba más. Así

po, ya que el avión no quiso remontar el collado de cuatro mil y pico de metros que se interpone entre ambas poblaciones.

Nosotros temíamos a los monzones, que acuden a comienzos de agosto, aunque amortiguados. Pero nos salió ese otro enemigo de las tormentas que todo montañero debe tener en cuenta. Hay otros inconvenientes, sabidos de antemano, como la dilación en aproximarnos a la base de operaciones, que en nuestro caso calculamos en una semana; y otro, los enormes glaciares de las cumbres asiáticas, ante los que hay que poner los cinco sentidos. Luego vendrán los acontecimientos inesperados, que ilustran cualquier viaje, bien para enaltecerlo, bien para degradarlo. Nosotros teníamos información de los malos tiempos políticos del Pakistán, pero no pudimos sospechar que habríamos de ser testigos de un atentado como el del aeropuerto de Peshawar. Estábamos aguardando el avión, aquel que no saldría por culpa del mal tiempo. cuando vimos desplomarse a un hombre, vestido con uniforme

militar, abatido por un disparo en el vientre. No creo que llegara a contarlo. No hubo forma de saber de dónde procedía el atentado, ni nos dio mejores explicaciones la Policía. Aquello era un aviso, y una confirmación también de que aquellos hombres que paseaban por Peshawar armados hasta los dientes —cananas repletas de balas, pistola al cinto— campaban por sus respetos. Yo me hice una promesa en la misma sala del aeropuerto: no aventurarme jamás por aquellos territorios convulsivos sin una buena arma que me quite, si no el miedo, al menos la sensación de desamparo. De todo esto ya hablaremos más adelante, como de nuestras eficaces botas triples, de nuestras inútiles gafas de doble pantalla, de la "vía de los españoles" —que así bautizamos a nuestro camino hacia el Tirich Mir— y de la inolvidable Elena que se nos ha quedado allí, junto a las nieves de agosto; de esa mujer extraordinaria que se llamó Elena de Pablo, y cuyos restos es posible que se trasladen a España. (PYRESA).



Angel y Fernando Martínez Pérez en el Base.



Elena con César, Carlos y Angel en el campamento base. En esta tienda moriría.

EL FIN DE UNA EPOCA

La candidatura única de Nguyen Van Thieu para las elecciones presidenciales del día 3 del próximo octubre, en Vietnam del Sur, y las circunstancias conocidas que desembocaron en esa candidatura única, han arruinado las últimas esperanzas norteamericanas de dejar como herencia, en Vietnam, algo parecido a un esquema democrático, que pudiera justificar al menos en parte su larga presencia en tan desdichado país, ya que ciertamente no la justificará un desenlace militar victorioso.

Las apariencias son de que los Estados Unidos van a dejar en Vietnam del Sur un sistema político idéntico, en lo fundamental, al que se encontraron cuando llegaron allí: feudal, oligárquico, autoritario, con la tara adicional —para la mentalidad americana— de la incorporación de los militares a la clase política dominante, tras el asesinato de los hermanos Diem, quienes mantenían en el país un cierto grado de supremacía civil. Todo lo que Washington ha conseguido de Vietnam del Sur ha sido, políticamente, una "boliviarización" del país, con una previsible sucesión de golpes de Estado a cargo de generales o coroneles.

En cualquier caso, lo que no tendremos en Saigón será una democracia como la que hace años soñaban en Washington los nunca desanimados promotores de la exportación de democracia como unguento amarillo o bálsamo de Fierabrás de todos los males políticos del mundo. En lo que concretamente a Vietnam del Sur se refiere, hay que añadir que la democracia, como cualquier otro sistema político, aumenta sus atractivos con el éxito militar y los disminuye con el fracaso. La victoria prestigia todo, incluso lo malo, y la derrota desprestigia todo, incluso lo bueno.

IDEALISMO UTOPICO

Desde el comienzo de la guerra fría, los americanos identificaron y confundieron estrategia anti-comunista con proselitismo democrático; en numerosas ocasiones simultanearon ambas cosas, batiéndose en dos frentes. La ayuda a un país contra la subversión comunista interna o la amenaza exterior iba acompañada siempre de incitación a la reforma democrática. Sin duda era ésta una exigencia de una mentalidad política norteamericana todavía no curada por la frustración o el fracaso y todavía no enfrentada con los límites reales del poderío americano, y una exigencia, igualmente, de cierto complejo mesiánico y de una "moral" que no concebía la asistencia a un régimen de autoridad, por anticomunista que fuese, sin obligar o presionar a ese régimen de autoridad a democratizarse, lo que

en muchos casos equivalía a suicidarse.

No estamos examinando los méritos de ese idealismo utópico, sino sus resultados, y los resultados han sido muy desalentadores. Hoy, en 1971, no creemos que alguien se haga ilusiones en Washington sobre la viabilidad de una democracia "a la americana" en cualquier país no democrático del Tercer Mundo, como fruto de la combinación de una ayuda económica, militar y técnica, más la ejemplaridad del "fijense ustedes qué bien nos ha salido a nosotros". Y si no fuese así, pensemos que la experiencia de Vietnam del Sur le habrá descargado el golpe final a esa ilusión.

Porque los Estados Unidos, cuando se decidieron a intervenir masivamente en Vietnam del Sur, creyeron que aquél era un excelente "test" para combinar la ayuda militar a un país amenazado por el comunismo con la democratización occidentalizadora de una pequeña nación asiática subdesarrollada política y económicamente. El poder autoritario que ostentaban los hermanos Diem hizo mucho más fácil para Washington —para acallar su conciencia— su tácita complicidad en el asesinato de aquéllos, pese a reconocerle a Ngo Dinh Diem en Washington, unánimemente y empezando por el propio Kennedy, unas excepcionales cualidades de estadista. Fue un gravísimo error, además de un crimen, pues todo lo que siguió a los Diem fue mucho de lo mismo, sólo que con más inestabilidad. El "test" ha culminado, como ustedes saben, en la gran retirada militar ya en curso y en la candidatura única de Van Thieu para la presidencia de la República. Un —para los americanos— lamentable "show" anti-democrático que dejará en el palacio presidencial al hombre que se quedará solo para finales del año que viene, frente al enemigo.

Los americanos han descubierto, tal vez demasiado tarde, que la democracia no es un artículo exportable, de la misma manera que en su día los rusos descubrieron —aunque muchos años después de haberse enseñado Lenin— que la revolución tampoco es exportable. Al cabo de los años lo que hemos visto es que el sistema democrático puede imponerse a países vencidos, industrial y culturalmente desarrollados —tales fueron los casos de Alemania Occidental y Japón—, pero no a países amigos subdesarrollados, con la posible excepción de Corea del Sur, paradójicamente tras la desaparición del "hombre de Washington" en Seúl, Syngman Rhee.

LAS TRES JEFATURAS

Es hora de que nos vayamos haciendo esta pregunta: ¿Quién va a dirigir la política de Occidente? Es hora de que nos vayamos haciendo esa pregunta, porque parece clara la trayectoria de los Estados Unidos de resignar esa dirección que había asumido desde 1945, y no sólo porque esa sea su vocación (que la hay, que siempre la hubo, en América), o porque ya no pueda con ella, cosa que es notoria al presente, sino, sobre todo, porque tal dirección se la disputan o la ponen en tela de juicio sus principales aliados europeos, que son en el fondo los que realmente importan.

Durante casi un cuarto de siglo, los Estados Unidos ostentaron para bien o para mal la jefatura política, económica y militar de Occidente. La jefatura política fue la primera en desaparecer. El proceso se inició con las ínfulas de "grandeur" del general De Gaulle, y con la aparición de una conciencia política europea en el Mercado Común, de la que no sólo están ausentes los Estados Unidos, sino que cada vez son más com-

templados con esa óptica como rivales, ya que no como enemigos.

Cierto es que los Estados Unidos abusaron con frecuencia de su jefatura política, adoptando muchas veces graves decisiones sin consultar a sus aliados, o dejándoles en la estacada, como ocurrió con Francia e Inglaterra cuando la crisis de Suez en 1956 —cosa que franceses e ingleses jamás perdonaron—, o como ocurrió con Holanda cuando la independencia de Indonesia. Pero, aún así, todos recordamos los tiempos en que Washington, París, Londres, Bonn y Roma estaban en un casi permanente contacto diplomático, trabajando, por así decirlo, en equipo. Ahora se van espaciando cada vez más esos contactos. Washington ha dejado de ser la meca de la diplomacia occidental. Yo tengo la impresión de que en estos últimos tiempos Gromyko o Dobrynin han estado más veces en la Casa Blanca que cualquier canciller o embajador occidental.

EL FIN DE UN «REINADO»

La jefatura económica la han perdido ya o están en trance de perderla los Estados Unidos, tras la rápida sucesión de crisis monetarias internacionales que llevaron a la devaluación de hecho del dólar USA y que llevarán inevitablemente a una reforma del sistema monetario internacional, enterrando para siempre los acuerdos de Bretton Woods que habían consagrado precisamente la jefatura económico-financiera de los Estados Unidos. Ese pudiera ser el fin del reinado del dólar, que sería también, inevitablemente, el fin del "reinado" de América.

Las medidas propuestas por el presidente Nixon para enderezar la economía propia, para enjugar el déficit en su balanza de pagos y para contener el deterioro de su signo monetario, difícilmente evitarán esa "guerra comercial" que se quería evitar, y que tendrá como principales protagonistas, además del Japón, a Estados Unidos y el Mercado Común Europeo. El resultado de esa contienda comercial, y que no es de prever que acarree rendiciones incondicionales, difícilmente puede ser otro que la pérdida por parte de Washington de su jefatura económico-financiera del que llamamos "mundo libre", con una anticipable secuela de amarguras y resentimientos que acelerarán el repliegue político americano.

Y queda, por último, la jefatura militar de Occidente, sin duda la más importante de todas, la que puede señalar los límites entre rendición y supervivencia. Esa jefatura militar yo no la veo todavía seriamente comprometida, pese a las sucesivas crisis de la OTAN. Pero el "test" definitivo está ya a la vista, cuando la operación de nivelación de la balanza de pagos USA obligue a los países de la OTAN a una mayor contribución a los gastos comunitarios de defensa, a expensas, naturalmente, de su bienestar económico. Ese "test" nos dirá hasta qué punto Europa está dispuesta a defenderse a sí misma o a aceptar los riesgos de presentarse prácticamente inerme ante la Europa del Este y Rusia. Veremos entonces hasta qué profundidad ha calado la idea de que el comunismo se ha vuelto vegetariano y de que Rusia ha dejado de soñar con expansiones territoriales hacia el Oeste.

En cualquier caso, la situación es un tanto extraña o ilógica si acaba cristalizando en este cuadro: un mundo occidental políticamente dividido, económicamente entretelado y militarmente unido; un cuadro que, ciertamente, no se contemplaba en Bretton Woods, ni en el Tratado de Roma, ni en el Tratado de la Organización del Atlántico Norte.